

Konformitätserklärung gemäß dem Gesetz über Funkanlagen und  Telekommunikationsendeinrichtungen (FTEG) und der Richtlinie 1999/5/EG (R&TTE)

Declaration of Conformity in accordance with the Radio and Telecommunications Terminal Equipment Act ^(FTEG)

Hama GmbH & Co. KG and Directive 1999/5/EC (R&TTE Directive)

Hersteller/Verantwortliche Person // The manufacturer / responsible person

erklärt, dass das Produkt **Blue Mobile** declares that the product

Type (ggf. Anlagenkonfiguration mit Angabe der Module): **Hama Art. - Nr. 33034**
Type (if applicable, configuration including the modules)

Telekommunikations(TK-)endeinrichtung Funkanlage
Telecommunications terminal equipment Radio equipment

Verwendungszweck 1
Intended purpose Geräteklasse
Equipment class

bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen des § 3 und den übrigen einschlägigen Bestimmungen des FTEG (Artikel 3 der R&TTE) entspricht.
complies with the essential requirements of § 3 and the other relevant provisions of the FTEG (Article 3 of the R&TTE Directive), when used for its intended purpose.

Gesundheit und Sicherheit gemäß § 3 (1) 1. (Artikel 3 (1) a))
Health an safety requirements pursuant to § 3 (1) 1. (Article 3(1) a))

angewendete harmonisierte Normen ... Einhaltung der grundlegenden Anforderungen auf andere Art und Weise (hierzu verwendete Standards/ Spezifikationen) ...

Harmonised standards applied ... Other means of proving conformity with the essential requirements (standards/specifications used) ...

Schutzanforderungen in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit § 3 (1) 2, Artikel 3 (1) b))
Protection requirements concerning electromagnetic compatibility § 3(1)(2). (Article 3(1)(b))

angewendete harmonisierte Normen ...

Einhaltung der grundlegenden Anforderungen auf andere Art und Weise (hierzu verwendete Standards/ Spezifikationen) ...
Other means of proving conformity with the essential requirements (standards/specifications used) ...

Harmonised standards applied ...

Maßnahmen zur effizienten Nutzung des Funkfrequenzspektrums
Measures for the efficient use of the radio frequency spectrum

Luftschnittstelle bei Funkanlagen gemäß § 3(2) (Artikel 3(2))
Air interface of the radio systems pursuant to § 3(2) (Article 3(2))

angewendete harmonisierte Normen ...

Harmonised standards applied ...
Einhaltung der grundlegenden Anforderungen auf andere Art und Weise (hierzu verwendete Standards/ Schnittstellenbeschreibungen) ...
Other means of proving conformity with the essential requirements (standards/interface specifications used) ...

EN / HN EN 300 328 – 2

ETS
Reg TP
BAPT

Anschrift
Address
Hama GmbH & Co. KG
Dresdner Str. 9
86653 Monheim
Tel.: 09091/502-0
Fax: 09091/502-274
e-mail: hama@hama.de
http://www.hama.de

Monheim, 12.08.2003



Déclaration de conformité à la loi sur les équipements terminaux de radio et télécommunications (FTEG) et à la directive 1999/5/EG (R & TTE)



Hama GmbH & Co. KG
Le fabricant/responsable

certifie que le produit **Blue Mobile**

type (le cas échéant configuration de l'équipement avec indication des modules) Hama Art. - Nr. 33034

Equipement terminal de télécommunications

.....
But d'utilisation
 Equipement radio
.....
1
Catégorie d'appareils

satisfait aux exigences du § 3 et autres dispositions correspondantes de la loi FTEG (article 3 de R&TTE) s'il est utilisé de manière adéquate.

Exigences de santé et sécurité selon § 3 (1) 1. (Article 3 (1) a))

Normes harmonisées appliquées
EN 60950
Respect des exigences fondamentales par d'autres moyens (standards/spécifications utilisées)

Exigences de sécurité relatives à la compatibilité électromagnétique § 3 (1)2. Article 3 (1) b))

Normes harmonisées appliquées...
EN 301 489 – 1
EN 301 489 – 17
Respect des exigences fondamentales par d'autres moyens (standards/spécifications utilisées)

Mesures pour une utilisation efficace du spectre des fréquences radio

Interface air des systèmes radio selon § 3(2) (Article 3 (2))

Normes harmonisées appliquées...
Respect des exigences fondamentales
par d'autres moyens
(standards/ spécifications des interfaces
utilisées)

EN/HN **EN 300 328 – 2** ETS

Reg TP

BAPT

Adresse

Hama GmbH & Co. KG
Dresdner Str. 9
86653 Monheim

Tel.: 09091/502-0
Fax: 09091/502-274
e-mail: hama@hama.de
http://www.hama.de

Lieu, date

Monheim, 12.08.2003



**Dichiarazione di conformità secondo la Legge sugli impianti
di radiotrasmissione e gli equipaggiamenti terminali per
telecomunicazioni (FTEG) e la normativa 1999/5/CE (R&TTE)**

①

Hama GmbH & Co. KG

.....
Costruttore/Persona responsabile

dichiara che il prodotto **Blue Mobile**

tipo (eventualmente configurazione con indicazione dei moduli): **Hama Art.-Nr. 00033034**

Equipaggiamento terminale per telecomunicazioni Impianto di radiotrasmissione

.....
Finalità di uso
Classe dell'apparecchio**1**.....

Se utilizzato per le finalità di uso previste, soddisfa le specifiche base del § 3 e le altre disposizioni
pertinenti la FTEG (Articolo 3 della norma R&TTE)

Direttive relative alla salute ed alla sicurezza, secondo § 3 (1) 1, (Articolo 3 (1) a))

Norme armonizzate applicate ... Altri modi o mezzi per soddisfare le specifiche base
EN 60950 (norme/specifiche utilizzate) ...

Specifiche di protezione riferentesi alla compatibilità elettromagnetica § 3 (1) 2, Articolo 3 (1) b))

Norme armonizzate applicate... Altri modi o mezzi per soddisfare le specifiche base
EN 301 489-1 (norme/specifiche utilizzate) ...

EN 301 489-17

Misura per l'utilizzo efficiente dello spettro di radiofrequenza

Interfaccia aerea con impianto di radiotrasmissione, secondo § 3 (2), (Articolo 3 (2))

Norme armonizzate applicate ... Altri modi o mezzi per soddisfare le specifiche base (norme/specifiche utilizzate) ...

EN/NN **EN 300 328-2** ETS

Reg TP

BAPT

Indirizzo
Hama GmbH & Co KG
86651 Monheim/Germany
www.hama.de

Telefono, fax, e-mail
Tel: 0 90 91/502-0
Fax: 0 90 91/5 02-2 74
e-mail: hama@hama.de
http://www.hama.de

Luogo, data
Monheim, 10.05.2004



Conformiteitsverklaring volgens de wet voor radio en telecommunicatie (FTEG) en het voorschrift 1999/5/EG (R&TTE)



Hama GmbH & Co. KG
.....
Fabrikant / verantwoordelijke persoon

verklaart dat het product **Blue Mobile**

Type (evt. installatieconfiguratie incl. de module): **Hama Art. - Nr. 33034**

Telecommunicatie eindinrichting Radiozendinstallatie

Gebruiksdoelende **1**
Apparatuurklasse

bij gebruik volgens de voorschriften overeenkomst met de essentiële vereisten van § 3 en de overige desbetreffende bepalingen van de FTEG (Artikel 3 van de R&TTE),
Gezondheid en veiligheid volgens § 3 (1) 1. (Artikel 3 (1) a))

Toegepaste geharmoniseerde normen ... **EN 60950** ... Op andere manieren in acht nemen van de essentiële vereisten (hiervoor toegepaste standards/specificaties) ...

Veiligheidsvoorwaarden m.b.t. de elektromagnetische compatibiliteit § 3 (1) 2. (Artikel 3 (1) d))

Toegepaste geharmoniseerde normen ... **EN 301 489 – 1**
EN 301 489 – 17 ... Op andere manieren in acht nemen van de essentiële vereisten (hiervoor toegepaste standards/specificaties) ...

Maatregelen voor het efficiënte gebruik van het radiofrequentiespectrum

Luchtinterface van radiosystemen volgens § 3 (2) (Artikel 3 (2))

Toegepaste geharmoniseerde normen ... Op andere manieren in acht nemen van de essentiële vereisten (hiervoor toegepaste standaard/interface-specificaties) ...

EN/HN
EN 300 328 – 2

ETS

Reg TP

BAPT

Adres

Hama GmbH & Co. KG
Dresdner Str. 9
86653 Monheim

Tel.: 09091/502-0
Fax: 09091/502-274
e-mail: hama@hama.de
http://www.hama.de

Plaats, datum

Monheim, 12.08.2003



Försäkran om överensstämmelse enligt lagen för radioanläggningar och telekommunikationsändrustning (FTEG) och direktivet 1999/5/EG (R&TTE)

(S)

Hama GmbH & Co.
Tillverkare / ansvarig person

försäkrar att produkten Blue Mobile
Typ (i förekommande fall anläggningens konfiguration
med uppgifter om ingående moduler): Hama Art. - Nr. 33034

Telekommunikationsändrustning Radioanläggning
Telecommunications terminal equipment

Användningsändamål 1
Apparatklass

vid ändamålsenlig användning uppfyller de grundläggande kraven i § 3 och de övriga tillämpliga bestämmelserna i FTEG (artikel 3 i R&TTE).

Hälsa och säkerhet enligt § 3 (1) 1. (Artikel 3 (1) a))

använda harmoniserade normer ... Uppfyllande av de grundläggande kraven på annat sätt (härför använda standarder / specifikationer) ...

EN 60950

Skyddskrav avseende elektromagnetisk känslighet § 3 (1) 2, artikel 3 (1) b))

använda harmoniserade normer ... Uppfyllande av de grundläggande kraven på annat sätt (härför använda standarder / specifikationer) ...

EN 301 489 – 1
EN 301 489 – 17

Åtgärder för att utnyttja radiofrekvensspektrumet på ett effektivt sätt

Luftgränssnitt vid radioanläggningar enligt § 3(2) (artikel 3(2))

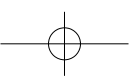
använda harmoniserade normer ... Uppfyllande av de grundläggande kraven på annat sätt (härför använda standarder / specifikationer) ... Gränssnittsspecifikationer

EN / HN EN 300 328 - 2

ETS

Reg TP

BAPT



Adress

Hama GmbH & Co.
Dresdner Straße 9
86651 Monheim

+ TK-nr

Telefon, fax, e-postadress

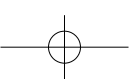
Tel: 09091/502-274

Fax: 09091/502-0

e-mail: hama@hama.de

<http://www.hama.de>

Ort, datum
Monheim, 12.08.2003



Denna apparat är tillåten att användas i Sverige.